

Wegbeschreibung zur Mitgliederversammlung am Freitag 31.5.2012, Rathaus Schaffhausen

Vom Bahnhof Schaffhausen links in die Schwertgasse einbiegen, rechts über den Fronwagplatz und links in die Vordergasse, dann rechts unter dem Rathausbogen durch, das Rathaus befindet sich auf der linken Seite.

Falls Sie mit dem Auto anreisen, benützen Sie mit Vorteil das Parkhaus Herrenacker. Vom Herrenacker in Richtung Rathausbogen befindet sich das Rathaus auf der rechten Seite.

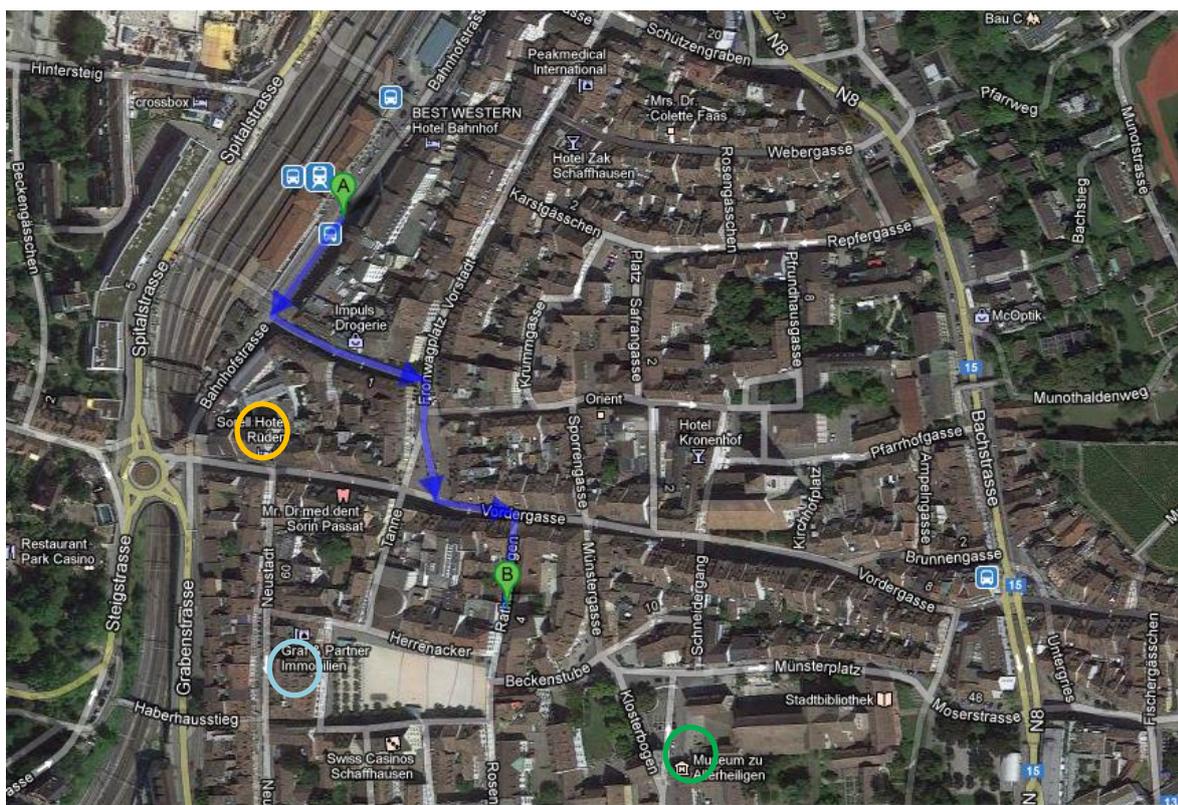
Empfohlene Zugverbindung: Intercity, Zürich ab 13.05 Uhr, Schaffhausen an 13.43 Uhr.

Itinéraire à l'assemblée générale, vendredi, 31 mai 2012, Hôtel de Ville, Schaffhouse

Partant de la gare de Schaffhouse, tournez à gauche dans la Schwertgasse, puis traversez le Fronwagplatz et tournez à gauche dans la Vordergasse. Ici, passez à droite sous le Rathausbogen, l'Hôtel de Ville se trouve à gauche.

Si vous voyagez en voiture, il y a le parking Herrenacker dans la vieille ville. Du Herrenacker, vous passez en direction du Rathausbogen, l'hôtel de ville se trouve à droite.

Train de Zurich à Schaffhouse: Intercity, Départ 13.05h, Arrivée 13.43h.



A: Bahnhof / Gare, Schaffhausen

B: Rathaus / Hôtel de ville, Schaffhausen

 Haus der Wirtschaft / Maison de l'économie

 Sorell Hotel Rüden

 Museum Allerheiligen

Wegbeschreibung Schloss Charlottenfels, Neuhausen

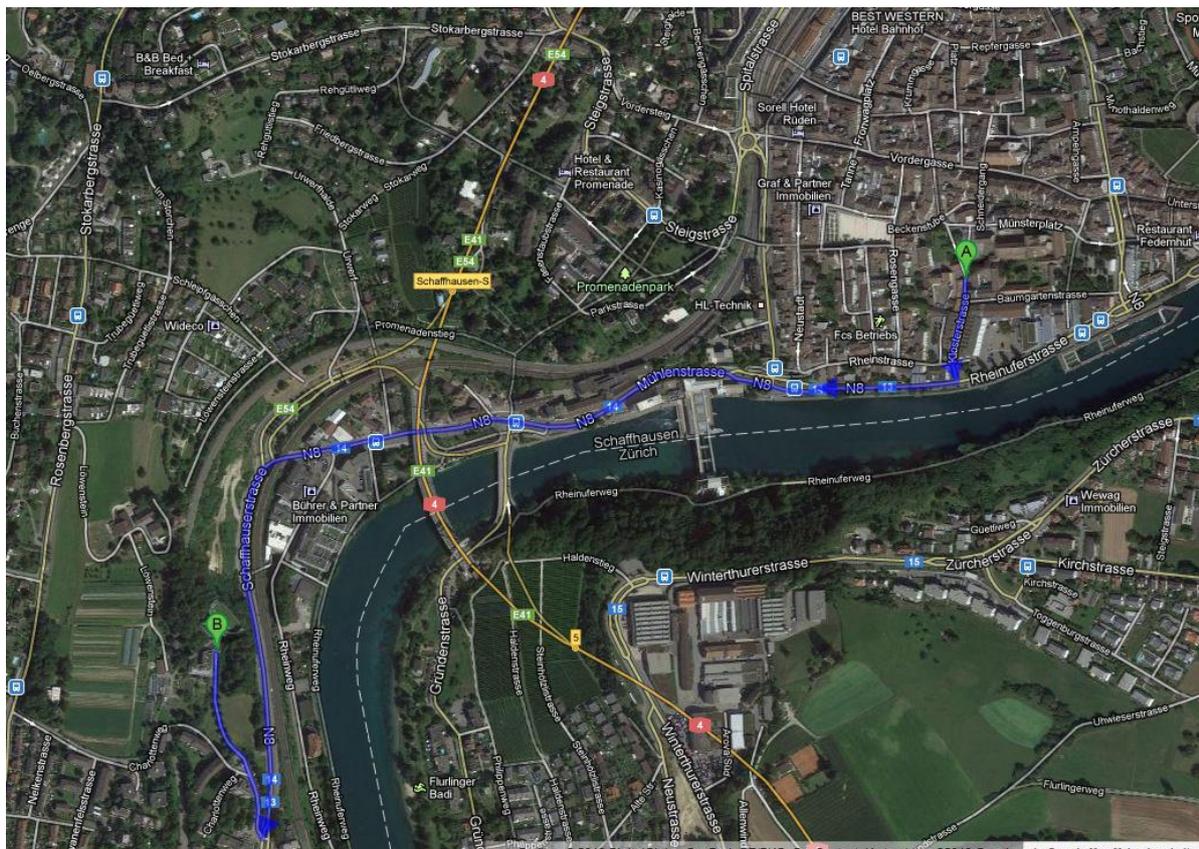
Am Samstag, 1. Juni 2013, nach dem Besuch des Museums Allerheiligen, werden wir uns gemeinsam zum Moser Familienmuseum Charlottenfels in Neuhausen begeben. Sollten Sie jedoch alleine dorthin anreisen: Mit dem Bus Nr. 1, Richtung Herbstäcker, bis Haltestelle Scheidegg, von dort nach rechts den Charlottenweg hoch, das Schloss Charlottenfels befindet sich am Ende der Strasse.

Oder mit dem Auto: Von Schaffhausen über die Rheinufer-, Mühlen- und Schaffhauserstrasse bis kurz vor dem Kreisverkehr eingangs Neuhausen, dort nach rechts in den Charlottenweg einbiegen. Eine begrenzte Anzahl Parkplätze ist vor der Pforte sowie nach der Pforte entlang der Allee verfügbar.

Itinéraire au Château Charlottenfels, Neuhausen

Samedi, 1er juin, après la visite du musée Allerheiligen, nous nous rendrons ensemble au château Charlottenfels. Si vous y allez seul, prenez le bus No. 1, en direction de „Herbstäcker“, descendez à „Scheidegg“ et montez à droite le Charlottenweg. Le château se trouvera à la fin de la rue.

Ou en voiture: De Schaffhouse suivez la Rheinuferstrasse, Mühlenstrasse et Schaffhauserstrasse en direction de Neuhausen. Avant le premier giratoire, tournez à droite dans le Charlottenweg. Un nombre limité de places de parking se trouve devant et après la porte.



A: Museum Allerheiligen

B: Schloss / Château Charlottenfels